ENDROIT - *PLACE* Laval, Complexe Sportif Guimo | VILLE - *TOWN* LAVAL | DATE 31 oct 18 | DIVISION DIVISION - D | CLASSE - *CLASS* | N° PARTIE - GAME N° 142 | LIGUE *LEAGUE* LHG LIGUE HOCKEY GUIMOND

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* Les Associés

POINTAGE - SCORE

BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.	NO. VIS	NOMS - *NAMES*		C.A. *PE*
						Sylvain Dominic *	G	X
48	44		00:02	1			G	
40	46		05:50	1	40	Maxime Desgagné		
44	49		12:39	1	44	Stéphane Armstrong		
43	46		00:53	2	46	Eric Torresan		
44	49		08:00	2	48	Stephane Larivé		
44	49		10:29	2	49	Michel Desmanches		
43	44		13:30	2	43	Alexandre Corbeil		X
43	44		11:55	3				

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* MTL TRAFFIC

POINTAGE - SCORE

BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.	NO. LOC	NOMS - *NAMES*		C.A. *PE*
					31	michael calisto *	G	X
67	11		09:20	1			G	
91	12		09:53	1	11	alexandre frigon		X
12	11		07:00	2	12	jonathan rafael		X
					15	Roberto Vitti		X
					67	diego marchetta		X
					91	marco colasurdo		X

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.
40	MIN	06:50	1

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
PRÉP. SÉC. / SAFETY ATTENDANT
PRÉP. BÂTONS / STICKS ATTENDANT

LANCERS-*SHOTS*

GRAND TOTAL L/S	TOTAL MINUTES	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	N° DU GARDIEN DE BUT *GOALE'S NO.*	1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	TOTAL L/S	TOTAL B/G	TOTAL MINUTES	GRAND TOTAL L/S
	60	0	3						1		2	31		3		4		1			0	8	60	
		0	0																		0	0		

LANCERS-*SHOTS*

POINTS FRANC-JEU

POINTAGE FINAL *SCORE*

VIS 8

NOM (LETTRES MOULÉES) NAME *(PRINTED)*

OFFICIELS *OFFICIALS*

JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		MARQUEUR *SCORER*	
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
ANNONCEUR *ANNOUNCER*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*		ARBITRE *REFEREE*	
ARBITRE REFEREE		SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE*	X

POINTAGE FINAL *SCORE*

LOC 3

PARTIE / *GAME*	
DÉBUT / *START*	FIN / *END*
19:20:00	

SPECTATEU RS *SPECTATORS*

POINTS FRANC-JEU